在新加坡工商联合总会、中华总商会欢迎宴会上的致辞

中华人民共和国国务院总理 李克强

（2018年11月13日，新加坡）

尊敬的张松声会长、黄山忠会长，女士们、先生们：

今晚与新加坡工商各界人士欢聚一堂，感到十分高兴，也倍感亲切。我谨向在座各位给予我和代表团的热情接待表示衷心感谢！向长期关心、支持中国改革开放和现代化建设，致力推动中新友好事业发展的各位朋友致以崇高敬意！

过去40年，中国依靠改革开放，发生了翻天覆地的变化，成为全球第二大经济体，人民生活由贫困走向小康，7亿多人成功脱贫。新加坡发展也不断取得新成就，成为经济发达、环境优美、社会和谐、综合竞争力全球领先的国家，创造了“新加坡奇迹”。40年来，新加坡的发展经验为中国提供了宝贵借鉴，中国的发展也为新加坡带来了重要机遇。中新两国优势互补、互利共赢、共同发展，堪称国家间合作的典范。

2015年，习近平主席成功对新加坡进行国事访问，两国确立了与时俱进的全方位合作伙伴关系，中新关系迈入新时代。我这次访问新加坡，就是本着与时俱进的精神，同新方一道总结经验、凝聚共识、深化合作，推动中新关系迈上新台阶。

昨天，我同李显龙总理举行了富有成效的会谈，达成一系列重要共识，取得了预期成果。双方签署了一系列合作文件，涉及多个领域，将发表两国政府联合声明。今天，我在“新加坡讲座”和“通商中国”发表了演讲。在同新加坡各界广泛接触中，我深刻感受到，中新两国有着特殊的友好合作关系，可以用三个字来概括。一是“亲”。明末清初，许多中国东南沿海民众到南洋谋生，播下了中新友好的种子。近代以来，中新人民患难与共、守望相助。中国改革开放以后，两国交流合作更为紧密。二是“实”。中国已连续5年成为新加坡第一大贸易伙伴，新加坡也连续5年成为中国第一大新增外资来源国，文教、科技、环保、人才培训等领域合作全方位发展。三是“新”。从以招商引资为先导的苏州工业园区，到以绿色环保为特色的天津生态城，再到以互联互通和服务经济为主题的中新互联互通项目，就是双方合作不断推陈出新的明显例证。

女士们、先生们！

当前，世界经济形势错综复杂，不稳定不确定因素明显增多。中新两国应进一步增进政治互信，加强战略沟通，推动合作向更大规模、更深层次、更高水平迈进，为地区乃至世界的发展繁荣注入强劲动力。

中方愿与新方一道，推动“一带一路”合作向更大范围拓展。新加坡地处两洋、陆海交汇之地，是共建“一带一路”的天然伙伴。去年5月，双方签署了共同推进“一带一路”建设合作谅解备忘录，现在双方正积极打造互联互通、金融支撑、三方合作“三大平台”。连接两国的“陆海新通道”建设进展超出预期，中新广州知识城上升为国家级双边合作项目。两国企业三方合作大有可为，我们鼓励企业按照市场原则，尊重东道国意愿，积极拓展基础设施、石油化工、航运物流、产业园区、电子商务等领域的合作。

中方愿与新方一道，推动经贸合作升级发展。此访期间，双方签署了中新自贸协定升级议定书，我们要加快落实，使之早日惠及双方企业和人民。欢迎新加坡企业继续扩大对华投资，特别是到发展潜力大的中国中西部、东北地区发展，收获更多互利合作的果实。我们要加强创新企业和人才交流合作，把创新合作打造成为新的增长点。

中方愿与新方一道，推动金融合作不断深化。双边本币互换规模已达到3000亿元人民币，双方正在积极考虑续签本币互换协议，鼓励在投资和贸易中更多使用本币结算。新加坡是重要的国际金融中心，拥有成熟的金融监管模式、丰富的金融资源。中方支持两国金融监管机构对话交流，鼓励双方金融机构按照商业规则开展业务合作，探讨构建综合性全方位金融支撑平台。我们要落实好刚刚签署的金融科技合作协议，推动电子支付等新兴领域金融合作健康有序发展。

中方愿与新方一道，推动区域合作迈上新台阶。新加坡是具有重要影响力的东盟国家，我们应共同推动中国—东盟合作提质升级，推进东亚经济共同体建设，推动“区域全面经济伙伴关系协定”尽快完成谈判。我们要共同发出坚定维护以规则为基础的多边主义和自由贸易的积极信号。

女士们、先生们！

在座朋友很关心中国经济发展情况。今年前三季度，中国经济运行总体平稳，保持在合理区间。主要宏观指标符合预期，国内生产总值同比增长6.7%，全社会用电量增长8.9%、货运量增长7%，与经济增速相匹配。我们最关心的就业形势好于预期，城镇新增就业超过1100万人、比去年同期有所增加，9月份全国城镇调查失业率为4.9%、处于历史较低水平。居民消费价格温和上涨。国际收支保持基本平衡。特别是经济结构持续优化，发展新动能快速成长。最终消费和服务业对经济增长的贡献率进一步提高，高技术产业和装备制造业增长明显快于一般工业。市场主体数量在超过1亿户的基础上，日均新设企业高达1.8万户以上、创历史新高。发展新动能对稳增长、扩就业、调结构的支撑作用越来越强，这是中国未来发展的希望所在。

当前国际环境发生明显变化，中国经济确实面临一定下行压力。对此，我们早有预见，已经并将继续采取措施加以解决。中国是世界上最大的发展中国家，也是最具成长性的大市场，在产业配套、基础设施、人力人才资源等方面有着独特的综合优势，经济发展潜力大、韧性强、后劲足。应对各种风险挑战，我们有较大的回旋余地和应变能力。中国经济长期向好的基本面不会改变，中国发展的前景必将更加光明。

今年是中国改革开放40周年。我们将以更大力度、更实举措、更快步伐推进改革开放。我们将坚定不移推动高质量发展，保持宏观政策连续性稳定性，不搞“大水漫灌”式强刺激，继续实施好积极的财政政策和稳健的货币政策。今年减税降费规模预计达到1.3万亿元人民币，今后还要更大规模降税、更明显降费。我们将加强与国际经贸规则对接，进一步简化各类行政审批，推进公平公正监管，严格保护各类产权，为内外资企业打造一视同仁、公平竞争的营商环境。我们将深化财税、金融、国资国企等重点领域改革，落实和完善支持民营经济的政策措施。在首届中国国际进口博览会开幕式上，习近平主席又宣布了中国扩大开放的新举措，我们将加快落实到位。中国将进一步降低关税，主动扩大进口，稳步扩大金融业开放，加快电信、教育、医疗、文化等领域开放进程，支持自由贸易试验区深化改革创新，探索建设中国特色自由贸易港，发展高水平开放型经济。目前一批跨国公司已经确定或正在酝酿新一轮对华投资，欢迎包括新加坡在内的各国企业把握机遇、抢占商机。

女士们、先生们！

新加坡工商联合总会和中华总商会是新加坡具有重要影响力的商界团体，长期以来，在促进新加坡经济发展、推动中新交流合作中发挥了独特作用。希望你们用好丰富的智力资源和广泛的商业人脉，推动更多新加坡企业到中国寻商机、促合作，为中新关系发展作出新贡献。

现在，我提议：

为中新两国的繁荣昌盛，

为中新与时俱进的全方位合作伙伴关系不断向前发展，

为在座各位朋友的身体健康、事业进步，

干杯！

（新华社新加坡11月15日电）

汪洋在江苏调研时强调

全面贯彻党的宗教工作基本方针 为中华民族伟大复兴凝聚正能量

新华社南京11月15日电 （记者林晖） 中共中央政治局常委、全国政协主席汪洋近日在江苏调研宗教工作。他强调，要深入学习领会习近平总书记关于宗教工作的重要论述，全面准确贯彻党的宗教工作基本方针，坚持我国宗教的中国化方向，提高宗教工作法治化水平，支持宗教界加强自身建设，巩固党同宗教界的爱国统一战线，为实现中华民族伟大复兴的中国梦凝聚正能量。

14日至15日，汪洋深入江苏省有关宗教团体、宗教院校和宗教活动场所，了解宗教事务管理、团体建设、人才培养等情况，并主持召开座谈会，听取宗教界人士的意见建议。汪洋对江苏贯彻党中央关于宗教工作决策部署取得的成绩给予了肯定。他指出，宗教工作关系党同人民群众的血肉联系，关系社会和谐、民族团结、国家安全。各级党委要深刻认识宗教工作无小事，切实加强党对宗教工作的领导，把宗教工作纳入重要议事日程，健全宗教事务管理网络，落实宗教工作责任制，确保基层宗教工作有人抓、有人管、能管好。要坚决摒弃“宗教搭台、经济唱戏”的错误思想，严禁商业资本介入宗教，任何组织和个人不能投资和经营宗教活动场所，不得将宗教活动场所作为企业资产上市。各宗教要深入挖掘教规教义中有利于社会和谐、时代进步、健康文明的内容，对教规教义作出符合当代中国发展进步要求、符合中华优秀传统文化的阐释，形成更多宗教中国化新成果。要加强教风建设和内部管理，严守教规戒律，提升宗教修为，爱护社会声誉，共同维护宗教界良好形象。要办好宗教院校，培养一支政治上靠得住、宗教上有造诣、品德上能服众、关键时起作用的宗教教职人员队伍，促进宗教健康发展。

15日，汪洋走访了省政协机关，并主持召开住苏全国政协委员座谈会，听取对全国政协工作的意见建议。他强调，要进一步学习领会习近平总书记关于加强和改进人民政协工作的重要思想，牢牢把握新时代人民政协的新使命新任务，推动人民政协这一具有中国特色的制度安排更加成熟更加定型。

在江苏期间，汪洋还考察了有关台资企业和台湾青年创业学院。

王岐山出席2018中国国际友好城市大会开幕式

新华社武汉11月15日电 （记者廖君） 2018中国国际友好城市大会15日在武汉开幕。国家副主席王岐山出席开幕式并做主旨发言。

王岐山指出，当今世界充满希望，也充满挑战。只有开放合作、共同发展才能不断进步，跟上时代的步伐。

王岐山表示，和谐共生、和平合作、开放包容的理念存在于中华民族的基因里。在5000多年的历史长河中，各民族不断融合形成了中华民族，铸就了灿烂辉煌的中华文明。近代以来，中国人民饱受苦难和凌辱，更深知和平之宝贵，发展之迫切。

王岐山强调，新中国成立近70年来，特别是改革开放40年来，中国人民艰辛奋斗，迎来了实现中华民族伟大复兴的光明前景，中国特色社会主义进入了新时代。中国党和政府的奋斗目标，就是满足人民群众对美好生活的向往。中国和世界利益深度融合，愿同世界各国携手走出一条相互尊重、公平正义、合作共赢的国与国交往新路，推动构建人类命运共同体。

王岐山表示，中国政府支持开展多渠道、多层次的中外民间友好交流。中国的国际友好城市活动已开展了45年，城市间合作硕果累累，有力促进了中外地方经济社会发展，增进了中国人民同世界人民的相互了解和友谊。

王岐山表示，不同城市各具特色、优势互补，既面对着不同的问题，也有共性挑战，加强合作基础深厚、前景广阔。希望与会嘉宾围绕大会主题“共享发展机遇、深化互利合作”集思广益、凝聚共识，为新时期开展城市间交流合作注入新的活力。

王岐山还分别同来华出席大会的乌干达副总统塞坎迪、日本前首相鸠山由纪夫简短寒暄。

陈希在中央党校（国家行政学院）2018年秋季学期第二批入学学员开学典礼上强调

做忠诚干净担当的领导干部

新华社北京11月15日电 中共中央党校（国家行政学院）15日举行2018年秋季学期第二批入学学员开学典礼。中共中央政治局委员、中央党校（国家行政学院）校长（院长）陈希强调，要深入学习贯彻习近平新时代中国特色社会主义思想，坚决维护习近平总书记的核心地位，坚决维护党中央权威和集中统一领导，不忘初心、牢记使命，以忠诚干净担当的实际行动，为实现“两个一百年”奋斗目标、实现中华民族伟大复兴中国梦作出新贡献。

陈希强调，忠诚干净担当是领导干部必须具备的政治品格，要融入党性修养全过程，贯穿学习工作生活各方面。要对党绝对忠诚，坚守理想信念，践行党的宗旨，增强“四个意识”，坚定“四个自信”，不折不扣贯彻落实党中央决策部署。要立公心、去私心，慎用权、防特权，重大节、守小节，严律己、常责己，保持清正廉洁的政治本色。要勇于负责担当，保持革命精神，与时俱进提高本领，在统筹推进“五位一体”总体布局、协调推进“四个全面”战略布局、贯彻落实新发展理念、推动经济高质量发展、打赢“三大攻坚战”等工作中攻坚克难、奋发有为。

中央有关部门负责同志，中央党校（国家行政学院）校委会（院委会）成员、全体学员和教职工参加开学典礼。中国浦东、井冈山、延安干部学院学员通过视频会议系统同步参加。

中国—文莱系列人文交流活动反响热烈

新华社斯里巴加湾市11月15日电 （记者杨舟 薛飞） 在国家主席习近平即将对文莱进行国事访问之际，国务院新闻办公室会同有关方面15日在文莱首都斯里巴加湾市举行了“丝路华章”文化展暨《中国东盟报道》文莱专刊首发式、两国媒体座谈会、中文友好交流故事会等系列人文活动，深化中文友好，促进民心相通，产生热烈反响。

“丝路华章”文化展展出了两国摄影师拍摄的多幅精彩图片，以及中国刺绣、瓷器等世界非物质文化遗产和裸眼3D、AR等高科技体验，充分展示了两国的秀丽山河和人文之美，生动反映了两国传统友谊和人民友好交往的动人故事。文化展吸引了文莱各界一百多人参观，并将持续一个月面向公众开放。

国务院新闻办公室副主任郭卫民在文化展开幕式致辞时表示，中文两国是好邻居、好朋友、好伙伴。近年来，随着“一带一路”建设深入推进，两国往来与交流日益密切，各领域务实合作逐步展开。希望以此次展览为窗口，增进文莱民众对中国的了解，感受中国山川的壮观与美丽，感受中国人民的友好与真诚，感受中国发展的生机与活力。新时期，期待与文莱携手合作、同舟共济，共同谱写和平发展、共同繁荣的丝路华章。

中国驻文莱大使杨健在文化展开幕式致辞时说，古老的丝绸之路不仅是商品的流通之路，而且是不同国家人民的沟通之路，促进了跨文化的交流和世界各地的相互理解。中文友好历久弥新，古老的海上丝绸之路连接中文两国，今天的中国愿意与文莱合作共建“21世纪海上丝绸之路”，促进两国的共同繁荣。

文莱文化、青年和体育大臣阿明丁参观文化展时表示，“丝路华章”文化展展示了文中两千多年的友好交往史，我们要珍惜这段历史，让文莱民众特别是年轻一代熟知这段历史，并以此为基础走向未来，不断推动两国在人文等各领域的友好交流合作。他表示，习近平主席此次访问文莱一定会成为两国友好的“催化剂”，开创两国关系发展的新时代。

在中文两国媒体座谈会上，来自两国的十多家主流媒体围绕进一步加强新闻领域合作、促进两国关系发展进行了深入交流。两国媒体负责人介绍了双方媒体合作情况，并探讨了在新闻报道、新媒体传播、纪录片制作、人员交流等方面深化合作的具体举措。

中国—文莱友好交流故事会邀请来自中文两国经贸、历史、文化、教育、旅游等领域的企业家、专家学者、知名人士、普通民众，通过自己的亲身经历，讲述中文友好的精彩故事，描述两国人民的友好情谊，展望两国关系发展的美好前景。

郭卫民在参加系列文化交流活动时表示，习近平主席访问文莱，必将进一步深化中文友好，促进两国各领域务实合作，推动两国关系进入历史新时期。两国关系的不断发展，将为两国人文交流合作搭建更加广阔的舞台，书写更多精彩、生动的中文友好故事。

中国外文局、广州市政府有关负责人以及文莱博物馆局、文莱—中国友好协会等文莱方面有关人士参加了相关活动。

坚决打赢军事政策制度改革攻坚战，开创强军事业新局面

（上接第一版）

军委机关各部门军级以上领导干部在认真学习习主席的重要讲话后认为，这次军事政策制度改革以确保党对军队绝对领导为指向，以战斗力为唯一的根本的标准，以调动军事人员积极性、主动性、创造性为着力点，系统谋划、前瞻设计、创新发展、整体重塑，建立健全中国特色社会主义军事政策制度体系，为实现党在新时代的强军目标、把人民军队全面建成世界一流军队提供有力政策制度保障。主要包括深化我军党的建设制度改革、创新军事力量运用政策制度、重塑军事力量建设政策制度、改革军事管理政策制度。这“四个方面”集领兵、用兵、养兵、管兵之制于一体，适应了新时代、新使命、新体制的要求，涵盖了军事实践活动各个领域、各个方面。

武警部队、联勤保障部队党委在学习讨论后认为，牢固确立习近平强军思想在国防和军队建设中的指导地位，必须把党的十八大以来的理论成果、实践成果在军事政策制度上确定下来。无论是深入推进改革强军战略，还是巩固和发展前期改革成果，充分释放改革效能；无论是构建与时代发展相契合、与打赢信息化战争需要相适应的中国特色社会主义军事政策制度体系，还是紧跟党和国家制度创新步伐，加强协调联动，形成总体效应，都迫切需要对军事政策制度进行系统、深入改革。特别要看到，我国现行军事政策制度这些年虽然不断进行调整，但理念不先进、导向不鲜明、体系不完备、军地不衔接等深层次矛盾和问题没有得到根本解决，已经不适应甚至严重不适应形势任务发展的要求。一定要牢记统帅嘱托，以确保党对军队绝对领导为指向，以战斗力为唯一的根本的标准，建立健全中国特色社会主义军事政策制度体系。

军事科学院、国防大学、国防科技大学党委机关在学习讨论中认为，军事政策制度改革统筹协调难度大、专业化程度高、影响范围广、立法周期长，任务艰巨繁重。一定要把落实党中央、中央军委和习主席决策部署作为重大政治责任，强化使命担当，周密组织实施，有力有序推进。要抓好统一思想工作，引导全军深刻认识和把握军事政策制度改革的重大意义，自觉站在政治和大局的高度，认识改革、支持改革、服从改革。要抓好责任落实，按照职能和任务分工抓好政策制度拟制和落实工作，确保改革按照既定部署向前推进。要抓好统筹协调工作，突出改革急需、备战急用、官兵急盼，抓紧出台一批政策制度，进一步增强官兵的使命感、获得感和荣誉感。

大家表示，有习主席的掌舵领航，有习近平新时代中国特色社会主义思想和习近平强军思想的科学指导，我们一定能够打赢军事政策制度改革这场攻坚战，不断开创强军事业新局面。

文/新华社记者 梅世雄

（新华社北京11月15日电）

（上接第二版）今天，中国经济已经深度融入世界经济，中国与周边国家已形成密不可分的命运共同体，坚定奉行与邻为善、以邻为伴的周边外交方针，愿与地区国家妥善处理好南海问题，把南海建成和平之海、友谊之海、合作之海。中方致力于同东盟国家全面有效落实《南海各方行为宣言》，开展海上务实合作，积极推进“南海行为准则”磋商。中方致力于推进“准则”磋商的意愿是真诚的。在昨天结束的中国—东盟领导人会议上，各方同意2019年内完成单一磋商文本草案第一轮审读，中方和一些东盟国家也提出了通过中国和东盟国家共同努力争取未来3年完成“准则”磋商的愿景。相信中国和东盟国家一定能共同努力，达成符合地区实际、服务地区人民的“准则”，为南海和平稳定和长治久安发挥重要作用，也希望域外国家能尊重和支持地区国家为此所作努力。

各位同事，

今年是中国改革开放40周年。40年来，中国在取得自身巨大发展成就的同时，也为东亚和世界发展进步作出积极贡献。刚刚圆满落幕的首届中国国际进口博览会，充分显示了中国主动开放市场、与各国共享发展机遇的真诚愿望和实际行动。我们将全面深化改革，实施新一轮高水平对外开放，在推动自身迈向高质量发展的同时，为世界各国提供更多发展机遇。

“滴水不成海，独木难成林。”中方愿与各国加强团结互信，深化对话合作，守护住地区繁荣稳定的好局面，共同开创东亚和平发展的美好未来！

谢谢大家。

（新华社新加坡11月15日电）